

Trudering Einkaufen auf kurzen Wegen

traditionell • modern • lebendig

Sonderveröffentlichung



DER FRISÖR
für Sie und Ihn und Ihre Kids
Inh. Brigitte Kübelsbeck
Kirchtruderinger Straße 3
81829 München
Telefon 0 89/42 72 12 59
www.derfrisoer-trudering.de
Top-Team – drei Friseurmeister,
unsere Friseurin und unsere
Assistentin freuen sich auf Sie!



Das „Truderinger Adventsleuchten“ – eine beliebte Aktion in der Vorweihnachtszeit.



Die Gewinner der letzten Tiersafari! Bei den Aktionen des „GEVT – Gewerbe & Eigentümer Verband Trudering“ gibt es auch etwas zu gewinnen. **Fotos: oh**

GEVT Gewerbe & Eigentümer Verband Trudering

Aktiv für Trudering

Knapp vier Jahre gibt es ihn nun schon, den „Gewerbe & Eigentümer Verband Trudering“. Genau so lange ist Peter Schubert von Kunststoff Schubert auch schon der erste Vorsitzende des als eingetragener Verein organisierten Zusammenschlusses.

engen Austausch und die Funktion, die der Verband als Sprachrohr der Akteure übernimmt, außerordentlich! Auch persönlich habe ich die Akteure in den vergangenen vier Jahren kennen und schätzen gelernt. Das gute persönliche Verhältnis der Akteure untereinander trägt meiner Meinung nach sehr zur Erfolgsgeschichte des GEVT bei – es macht allen Spaß, zusammen zuarbeiten.“

mit der sie sich an den Umbaumaßnahmen beteiligen müssen. Hier setzen wir uns dafür ein, dass wir möglichst frühzeitig und vollumfänglich über das informiert und beteiligt werden, was da auf uns zukommt“, ergänzt Peter Schubert die Ausführungen von Selma Last. Peter Schubert und Selma Last sind neben dem zentralen Thema „Truderinger Straße“ vor allem die Aktionen des GEVT im Ortszentrum in guter Erinnerung! „Es ist wirklich toll, mit welchen vielseitigen und abwechslungsreichen Aktionen der GEVT zur Attraktivität der Truderinger Straße beigetragen hat“, freut sich Selma Last. „Gerade zu Beginn haben wir die Akteure bei diesen Aktionen unterstützt, heute schultern sie ein breites Jahresprogramm fast ausschließlich aus eigener Kraft! Neben einmaligen Aktionen wie dem Schäfflertanz haben mittlerweile Aktionen wie der Kinderallie durch die Geschäfte, dem Truderinger Handels- und Handwerkertag und dem Adventsleuchten einen festen Platz im Jahreskalender.

Thema „Truderinger Straße“

„Ja, das Thema Truderinger Straße hat uns natürlich in den vergangenen vier Jahren sehr umgetrieben. Unser Ortszentrum liegt allen, die hier handeln und wirtschaften oder Grundbesitz haben, natürlich sehr am Herzen. Wir möchten mit dafür Sorge tragen, dass die im Rahmen der Aktive Zentren Programms geplanten Umbaumaßnahmen für die Gewerbetreibenden hier möglichst gute Rahmenbedingungen schaffen, daher ist das Thema Verkehr und dessen Abwicklung für uns besonders im Fokus. Für die Eigentümer ist die Höhe der Gelder entscheidend,

„Erfolgreiche und schöne vier Jahre“ wie Peter Schubert im persönlichen Gespräch resümiert, „aber auch jede Menge Arbeit und Herausforderungen!“ Gegründet wurde der Verband im Zuge des „Aktive Zentren Programms“ im Truderinger Ortskern. „Die Gewerbetreibenden und Eigentümer wollten sich von Beginn an aktiv in die Planungen im Rahmen des Städtebauförderungsprogramms einbringen und haben sich daher sehr frühzeitig als Verband organisiert“, erinnert sich Geschäftsstraßenmanagerin Selma Last an die Anfänge des Verbands. „Auch wenn wir nicht immer einer Meinung sind, schätze ich den

Lieblingsstücke... **Reffle** ... gibt's bei uns!

Als Experten kümmern wir uns selbstverständlich um alles rund um Ihren Schmuck! Von Neuanfertigung oder Umarbeitung, Aufarbeitung und Perlenservice bis Reparatur.

Goldschmiede
Meisterbetrieb

Seit 28 Jahren in Trudering! Neuanfertigungen | Reparaturen | Perlen-Service | Altgold-Ankauf
Kirchtruderinger Str. 25* | 81829 München | Tel.: 089 439 27 55 | www.reffle.com
Mo. - Fr.: 9 - 13 + 14 - 18 Uhr und nach Vereinbarung (*Sackgasse zw. REWE u. Metzger Kiesl)

B-C-P
WERBEAGENTUR
Internetseiten, Anzeigen, Flyer, Prospekte, Plakate, Schilder, Verpackungen, Texte, Marketingkonzepte, Werbemittel, Radiospots und vieles mehr!
Wir übernehmen das komplett für Sie: von Konzept bis Produktion.

B-C-P Grafik & Design
Kirchtruderinger Str. 25
81829 München
info@bcp-grafikdesign.de
www.bcp-grafikdesign.de

Wir machen das Leben bunter!
Rufen Sie uns an: (089) 439 79 89

Högele Tee
München

- Teespezialitäten
- Teezubehör
- Pralinen
- Geschenkideen
- Kaffee und Espresso
- Kaffeevollautomaten

Max-Rothschild-Straße 4
81825 München - Trudering
Telefon 089/42044880

Anzeigenannahme: 0 89/46 23 35-220, -240

Metzgerei Jais

Qualität ist kein Zufall

Kurze Tage – schnelle Küche!
Unsere küchenfertigen Produkte erleichtern Ihnen Ihren Feierabend.
Denn Fleischkauf ist Vertrauenssache!

Bajuwarenstr. 22 • 81825 München • Tel (089) 42 19 00 • www.metzgerei-jais.de

Bummeln und Einkaufen auf kurzen Wegen Trudering

traditionell • modern • lebendig

Sonderveröffentlichung



„Wir packen es an!“ Der Vorstand des GETV kann auf über 60 Mitglieder zurückgreifen. **Fotos: oh**

Ohne diese Aktionen wäre die Truderinger Straße deutlich weniger lebendig“, stellt Selma Last anerkennend fest.

Zahlreiche positive Rückmeldungen

Und auch Peter Schubert ist stolz: „Wir freuen uns über die zahlreichen positiven Rückmeldungen zu unseren Aktionen und unserem Engagement. Das gibt natürlich viel Kraft zurück!“

Denn dieses ganze Programm, das der GEVT stemmt, neben unseren eigenen Vollzeitaufgaben abzuwickeln, ist auch nicht immer ganz einfach“, weiß Peter Schubert als Geschäftsführer eines Familienbetriebes aus eigener Erfahrung zu berichten.

Für 2014 wieder eine Kinderallie geplant

Für dieses Jahr plant der GEVT



Alle sind willkommen – bei den GEVT-Aktionen. **Foto: oh**

auch wieder eine Kinderrallye, die heuer unter dem Motto „Musik“ stehen wird und den Truderinger Handels- und Handwerkertag im Juli. Neu im Veranstaltungskalender will der GEVT einen sogenannten Hofflohmart etablieren, der noch im Mai stattfinden soll. Im Juli ist auch wieder der Handels- und Handwerker Tag und dann soll natürlich auch wieder das Truderinger Adventsleuchten zum Jahresende anlässlich der Weihnachtsbeleuchtung in der Truderinger Straße veranstaltet werden.

Über 50 Mitglieder

„Wir freuen uns, dass wir uns in den vergangenen vier Jahren als Verband und Interessensvertretung mit Profil etablieren konnten und einen festen Mitgliederstamm von über 60 Mitgliedern aufbauen konnten. Aber natürlich freuen wir uns immer noch über aktive neue Mitwirkende, die vielleicht auch Lust haben, uns bei der einen oder anderen Aktion tatkräftig zu unterstützen.“

Weitere Informationen

Wer sich über unsere Arbeit und Ziele weiterführend informieren will, den laden wir herzlich auf unsere Homepage www.gevt-ev.de oder zu unseren allmonatigen offenen GEVT-Treffs im Stadtteilladen Trudering ein. Der nächste findet am Mittwoch, 26. Februar, ab 19 Uhr, statt. Zu besonderen Anlässen wie vor Aktionen etc. treffen wir uns neuerdings auch zusätzlich am Mittag, um möglichst vielen interessierten Akteuren neben den Verpflichtungen in Geschäft oder Familie eine Teilnahme zu ermöglichen. Dieser Mittagstreff soll am 27. März, 12.30 Uhr, das erste Mal stattfinden!“, berichtet Peter Schubert noch abschließend! „Wir freuen uns immer über neue Gesichter!“

Kraus

Glaseri Meisterbetrieb

Lagererräumung! 20% für alle am Lager befindlichen Gläser und Spiegel. Gültig vom 3.2.2014-28.2.2014 und nur solange der Vorrat reicht!

Ihr Servicepartner rund ums Glas seit 1948 in Trudering
Truderinger Str. 313 – 315 • 81825 München
Tel.: 089/42 16 42 • Fax: 089/42 34 29

Reparaturverglasung, Wärme-, Schall- und Sicherheitsverglasung, Glas- & Spiegelschleiferei nach Ihren Wünschen.
Duschen-Ganzglasanlagen, Küchenrückwände aus Glas in verschiedenen Farben.

Neu im Programm NEHER multiraum-Systeme
Schiebe-Elemente für Terrassen, Balkone und Innenräume & NEHER Insektenschutz und Lichtschabtabdeckungen.

SUPER CYCLES

Der kompetente Fahrradhändler in München (Kirchtrudering)

... Räder aller Art neu und gebraucht + Stunt Scooter

Reparaturen aller Räder und aller Marken

Neue Öffnungszeiten:
Montag geschlossen
Di. – Fr. 12.00 – 19.00 Uhr
Sa. 9.00 – 13.00 Uhr

Am Mitterfeld 3 • 81829 München
☎ 089 / 45 14 56 10 • E-Mail info@supercycles.de
www.supercycles.de

Betten-Schmied

Karo-Stepp-Bett gef. mit Gänsedaunen, weiß Kl. I 135/200 statt 289,- € 249,- €	Kassettenstegbett gef. mit weißer Gänsedaune Kl. I 135/200 statt 349,- € 299,- €	Steppbett „Bayern-Traum“ gef. mit weißer bayrischer Gänsedaune 135/200 349,- €
---	---	---

Kopfkissen „Hausmarke“ gef. mit weißen Gänsefedern/Daunen 80/80 45,- €	Kopfkissen „Traum“ gef. mit weißen Gänsefedern/Daunen 80/80 55,- €
---	---

Alle Betten und Kissen mit Daunacara-Gewebe ausgestattet
antiallergisch milbenresistent

In unserer Matratzenabteilung finden Sie eine gute Auswahl an Matratzen und Lattenrosten!

BETTFEDERN-INTENSIV-REINIGUNG
(Entstäubung + Nassreinigung)
vollkommen keimfrei – ohne Chemie
Kissen 9,- € • Steppbett 19,- € • Oberbett 17,- €

BETTEN SCHMIED

GmbH

Seit über 50 Jahren Ihr Partner für gesunden Schlaf!

Truderinger Straße 304 (im Hof)
81825 München • Tel. 42 23 08
Mo. – Fr. 8.00 – 12.30 und 14.30 – 18.00 Uhr, Sa. 8.30 – 12.00 Uhr
MITTWOCH NACHMITTAG GESCHLOSSEN

FAHRSCHULE karl schmidt

Informationen gerne unter Tel. 089/47 84 28

Erfahrung gibt Sicherheit seit 1956

www.fahrschule-karl-schmidt.de
Truderinger Str. 304 (im Hof)
81825 München

Optimistisch den Führerschein erreichen.
Wir stellen Ihnen gern die Weichen.
Mobil für die Zukunft profitieren.
Gemeinsam werden wir das optimieren.

Öffnungszeiten: vormittags auch Samstag
10 bis 12.30 Uhr,
nachmittags Mo. bis Fr. 15 bis 19 Uhr.

Ihr Energielieferant für Wärme + Service

Tipp: Heizölstand überprüfen!

Breitsameter
Tel. 089/4 201 201
www.breitsameter-heizoel.de

Wärme + Service

Energiehandel
Heizöl,
Dieselkraftstoff